Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 83 (1965)

Heft: 278

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 21.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce . Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen - Paratt tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

Nr. 278 Bern, Samstag 27. November 1965

83. Jahrgang - 83° année

Berne, samedi 27 novembre 1965 Nº 278

Rédaktion und Administration: Effingeretrasee 3, 3000 Bern. Telephon Nummer 031/25 16 60 (Eidgenössisches Amt für das Handelsregister 031/61 26 40). — Im Inland kann nur durch die Post abnoniert werden. Abnonementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, vierteljährlich Fr. 104 20, wold Monate Fr. 7.— ein Monat Fr. 5.— Ausland: jährlich Fr. 10—Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarit: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millmeterzale odergderen Raum. — Jahresabonnementspreis :für die Monatsschriff «Die Volkswirtschaft»: Fr. 20.50:

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3,3000 Berne. Téléphone numéro 031/25 16 50 (Office fédéral du registre du commerce 031/61 64 40). — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris avià la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 30 ft. 50; un semestre 18 ft. 50; un trimestre 10 ft. 50; deux mois fr. 7,—1 un mois fr. 5,—; étranger: fr. 40 — par an. —— Prix du numéro 25 ct. (port en sus). Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un mm ou son espace. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle «La Vie économique»: Fr. 20.50.

Inhalt - Sommaire - Sommarlo

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. - Faillites et concordats. - Fallimenti e concordati. Handelsregister (Stiftungen). - Registre du commerce (fondations). - Registro di commercio (fondazioni).

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Ordinanza del DFI che modifica il regolamento concernente il commercio del kirsch. Postcheckverkehr, Beitritte. - Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

den am Mittwoch und am Samstag veröffent-licht. Die Aufträge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freilag 9 Uhr, heim Schwelz. Handels-omtsbiett, Effingerstr. 3, 3000 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille afficielle suisse du com-merce. Effingerstr. 3, 3000 Berne, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

Konkurseröffnungen - Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; NZG. vom 23. April 1920, (L.P. 231, 232; O.T. féd. du 23 avril 1920, Art. 29, II und III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögenstücke Anspruch machen, werden aufgetordert, binnen der Ansprüche unter Eiulegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.). in Original oder amilleh beglaubigter "Abschrift dem betreffenden Konkursam einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (Schik G. 2009).

Die "Grundnfandgläubiger haben ihre

plandeverscheitet, auf Gatter. 2007.

Die "Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung sehon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

chen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche
unter dem frührern kantonalen Recht
ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher
entstanden und noch nicht eingetragen
sind, werden aufgefordert, diese Rechte
unter Einlegung allfälliger Beweismittel
in Original oder amtlich heglaubigter
Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten
Dienstbarkeiten können gegenüber einem
gutgläubigen Erwerber des belasteten
Grundstückes nicht mehr geltend gemacht
werden, soweit es sich nicht um Rechie
handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch
dinglich wirksam sind.

buch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.
Desgleichen haben die Schüldner der Gemeinschuldner sich hinnen der Eingabefrist als solche anzumelden hel Straffolgen im Unterlassungsfalle.
Wer Sachen elnes Gemeinschuldners als Pfandgläublger oder aus andern Gründen testizt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt 'zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.
Die Pfandgläubiger sowle Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners welterverpfändet worden

denen Pfandtute auf den Legenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandver-schreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen. Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuld-ners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les creanciers du failli et tous ceux qui Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Les titulaires de créances garanties par Les attuaires de creances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date,

Dur quelle date,

Les titulaires de servitudes nées sous l'emptre de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à praduire leurs droits à l'office des faillites dans les-20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en eople certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront, pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réclle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les nettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous drolts réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les per-sonnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codebiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assem-blées de créanciers.

Kt. Zürich - Konkursamt Unterstrass-Zürich

Gemeinschuldner: Loosli Werner, kaufmännischer Angestellter, geboren 2. Januar 1913, von Sumiswald (Bern), wohnhaft Lehenstrasse 43, 8037 Zürich.

Datum der Konkurseröffnung: 19. Oktober 1965. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist für Forderungen: 3. Dezember 1965.

Kt. Luzern - Konkursamt Luzern-Stadt

Gemeinschuldner: Dr. iur. Landolt Eugen, geb. 1896, Steinhofrain 1, in Luzern, geschäftsführendes Mitglied der Rivor GmbH, Habsburgerstrasse 35,

Datum der Konkurseröffnung zufolge ordentlicher Konkursbetreibung: 20.0ktober 1965.

Eingabefrist: bis 17. Dezember 1965.

NB. Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger von der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren begehrt und hiefür einen hinreichenden Vorschuss leistet.

Kt. Luzern - Konkursamt Luzern-Stadt

Gemeinschuldnerin: Frau Gerber Lea, geb. 1924, Intercompress, Handel mit Maschinen und Industricbedarf, sowie andere Vertretungen, Alpen-

Datum der Konkurseröffnung zufolge ordentlicher Konkursbetreibung: 3. November 1965. Eingabefrist: bis 17. Dezember 1965.

NB. Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren begehrt und hiefür einen hinreichenden Vorschuss leistet.

Kt. Zug - Konkursamt Zug

Gemeinschuldner: Fähndrich Hans, Baarerstrasse 73, Zug.

Datum der Konkurseröffnung: 15. November 1965. Summarisches Verfahren (Art. 231 SchKG).

Eingabefrist: bis und mit 16. Dezember 1965. (Die Forderungen sind Wert 15. November 1965 aufzurechnen.)

NB. Sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 16. Dezember 1965 beim Konkursamt Zug schriftliche Einsprache erhebt, gilt das Konkursamt Zug zur sofortigen freihändigen Verwertung der Aktiven ermächtigt.

Kt. Basel-Stadt - Konkursamt Basel-Stadt

Gemeinschuldnerin: Merz-Niklaus Aktiengesellschaft, Hans, Handel mit Packtüchern und gebrauchten Säcken, sowie die Fabrikation und den Vertrieb von Baumwollsäcken, Jutesäcken und ähnlicher Artikel, Reinach-

Datum der Konkurseröffnung: 11. November 1965. Ordentliches Konkursverfahren.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 7. Dezember 1965, nachmittags 3 Uhr, im Gcrichtshause, Bäumleingasse 1 (Parterre). Eingabefrist: bis und mit 27. Dezember 1965.

NB. Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 7. Dezember 1965, mittags 12 Uhr, nicht schriftliche Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

Kt. St. Gallen - Konkursamt St. Gallen

Gemeinschuldner: Lichhard-Burger Ernst, Teufenerstrasse 155, Sankt

Konkurseröffnung: 25. Oktober 1965. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 17. Dezember 1965.

Kt. St. Gallen - Konkursamt Sargans, Mels

Gemeinschuldner: Meneghini Constantin, Gipsergeschäft, Grossfeldhof.

Konkurscröffnung: 13. November 1965. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 16. Dezember 1965.

Kt. St. Gallen - Konkursamt Unterrheintal, St. Margrethen (17201) Zweite Auskündigung

Gemeinschuldnerin: Firma Merceta-Textil AG, Rheineck (St. Gallen), Verarbeitung und Vertrieb von Textilien. Handel mit Liegenschaften und Beteiligungen an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen. Konkurscröffnung: 15. November 1965.

Ordentliches Verfahren: Art. 232 SchKG.

Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 27. November 1965, 10 Uhr, im Gasthaus «Rössli», in Rheineck (St. Gallen).

Eingabefrist für Forderungen: 20. Dezember 1965.

Eingabefrist für Dienstbarkeiten: 9. Dezember 1965, betreffend nachbezeich-

Grundbuch Rheineck, Parz. Nr. 754, Bauplatz an der Gaisgass in Pheineck, bestehend aus 2680 m² Boden.

Der Grundbuchauszug liegt beim Konkursamt Gossau (St. Gallen) zur Einsicht auf.

Die Eingaben sind zu richten an: Norbert Senti, ausserordentlicher Konkursbeamter, c/o Konkursamt Gossau, 9202 Gossau (St. Gallen).

Kt. St. Gallen - Konkursamt Unterrheintal, St. Margrethen (17692) Erste Anskündigung

Gemeinschuldner: Breu Werner, Molkerei, Handel mit Milch und Milchprodukten, von Oberegg (Appenzell I.-Rh.), wohnhaft in Diepoldsau, Mitteldorfstrasse,
Konkurseröffnung: 28. Oktober/13. November 1965.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist für Forderungen: bis 17. Dezember 1965.
Eingabefrist für Dienstbarkeiten: bis 17. Dezember 1965, betreffend-nachbezeichnete Liegenschaft:

Parzelle Nr. 233 an der Mitteldorfstrasse; in Diepoldsau

Verkehrswert a) Wohnhaus mit Laden, assek. sub Nr. 670 für
b) Scheune, assek. sub Nr. 671 für Fr. 28 000. — Fr. 8 000. c) 767 m² Gebäudegrundfläche, Platz und Hofraum für Fr. 12 000. -

Der Grundbuchauszng liegt beim Konkursamt Unterrheintal in St. Margrethen zur Einsicht auf.

Ct. de Vaud - Office des faillites, Aubonne (1751)

Failli: Vogel Fritz, ateliers mécaniques, à Auhonne.

Date du prononcé: 22 novembre 1965.
Première assemblée des créanciers: le mardi 7 décembre 1965, à 15 heures 30, à l'Hôtel de ville d'Aubonne, salle du Conseil communal.

Délai pour les productions: 27 décembre 1965. NB. Le failli n'est pas propriétaire d'immeuble.

Ct. de Vaud - Office des faillites, Lausanne (1771)

Faillie: Currat Hélène, épicerie, primeurs et alimentation générale, rue du Valentin 1. Lausanne.

Date du prononcé: 25 novembre 1965,

Faillite sommaire, art. 231 LP. Delai pour les productions: 17 décembre 1965.

(1752) Ct. de Vaud - Office des faillites, Montreux

Failli: Richetti Joseph, 1906, gypsier-peintre, avenue des Alpes 19, à Montreux.

Montreux.

Date de l'ouverture de la faillite; 9 novembre 1965.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.: prononce du 19 novembre 1965.

Délai pour les productions: 17 décembre 1965.

Ct. de Neucliatel - Ofice des faillites, Boudry (1753) Faillie: Agencements de cuisines S.A., à Corcelles

Date de l'ouverture de la faillite: 26 octobre 1965.

Première assemblée des créanciers: jeudi 9 décembre 1965, à 15 heures, à l'Hôtel de Ville de Boudry, salle du Tribunal.

Délai pour les productions: mardi 28 décembre 1965 inclusivement.

Einstellung des Konkursverfahrens - Suspension de la liquidation (SchKG 230.) (L. P. 230.)

Kt. Zürich - Konkursamt, Wald

Ueber Ruf Friedrich (genannt Fritz), geb. 9. Dezember 1937, von Murgenthal (Aargau), Vertreter, an der Gubelstrasse 12, in Rüti (Zürich); Inhaber der Einzelfirma «La Reine»-Produkte, Ruf Fritz, daselbst, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 3: No-

werber 1965 der Konkurs eröffnet worden. Das Verfahren wurde mit Verfügung vom 17. November 1965 mangels Aktiven eingestellt.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. Dezember 1965 die Durchführung des Konkurses begehrt, sich zur Uebernahme der Kosten verpflichtet und einen Vorschuss von Fr. 500. — leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

Kt. Zug - Konkursamt Zug

Ueber die Sommernacht-Festspiele GmbH., Cham, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 18. Januar 1963 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 23. November 1965 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 6. Dezember 1965 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 1000. — Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt. Nachforderungen für ungedeckte Kosten bleiben vorbehalten.

Graduatoria

(L. E. F. 249—251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termino di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Ct. Ticino - Ufficio dei fallimenti, Locarno

(1754)

Modificazione della graduatoria

Fallimento Nº 2/1964

Fallito: Brizzi Mario, impresa costruzioni, Cavigliano.
Si rende noto che la graduatoria, modificata in seguito a successiva insinuazione di credito e riconoscimento di un credito da parte dell'amministra-zione del fallimento, è muovamente deposta, presso lo serivente ufficio, per un periodo di giorni dieci, dove i creditori possono prenderne conoscenza.

Le azioni di contestatione dovranno essere introdotte davanti: l'autorità giudiziaria entro il termine di deposito, altrimenti essa sarà considerata come riconosciuta.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite (SchKG, 268) (L. P. 268)

Kt. Bern - Konkursamt Bern

(1756)

Gemeinschuldner: Müller Adolf, Spenglerei, sanitäre Installationen und Zentralheizungen, Gerberngasse 26. Bern, sowie Filialgeschäft in Zwei-

Datum des Schlusses des ordentlichen Verlahrens: 18. November 1965.

Ct. de Fribourg - Office des faillites de la Sarine, Fribourg (1757) Failli: Wicht Paul, entrepreneur, a Fribourg, chemin du Grand-Pre 14. Date de la clôture: 23 novembre 1965,

Llegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchK G. 138, 142; VZG. vom 23, April 1920, Art. 29)

Es-ergeht hiermit an die Plandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingahefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzügeben, ob die Kapitallorderung sehon fällig oder gekindigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin, lunert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Becht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüher nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach 'den Bestimmungen des Zivilgesetzhuches auch ohne Eintragung im Grundhuch dinglich wirksam sind.

Grundbuch dinglich wirksam sind.

Kt. Thurgan - Betreibungsamt Altnau

Einzige betreibungsrechtliche Liegenschaftssteigerung

Schuldnerin: Herzog Hermann AG., in Wettingen, Landstrasse 83. Schulenerin: Herzog Hermann A.G., in Wettingen, Landstrasse 83. Liegenschaft und Zugehör: Im Bann Güttingen: Parz.-Nr. 293; ca. 16.50 ar Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, mit Wohnhaus, Gasthaus und Laden %z. Lamm», Nr. 130, brandversichert für Fr. 203 000.— Remise, Schlachthaus und Wasehhaus Nr. 132, brandversichert für Fr. 34 000.— Zugehör von Inventar im Gesamtwert von Fr. 30 000. - Parz. Nr. 371; ca. 32 ar Wiese,

Acker im Bild.

Betreibungsantliche Schätzung: Fr. 257 000.—.

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 3. Rang.

Steigerungstag: Samstag, den 22. Januar 1966, nachmittags 14 Uhr.

Steigerungslokal: Gasthaus zum «Lamm», in Güttingen. Eingabefrist: bis 17. Dezember 1965.

Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von Fr. 8000. – zu leisten.

Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Bureau des Betreibungsamtes Altnau, vom 2. bis 12. Januar 1966.

8595 Altnau, den 23. November 1965.

Betreibungsamt Altnau

18. Movember 1835.

Nachlassverträge – Concordats – Concordati

Moratoria pel concordato e invito al creditori d'Insinuare I loro crediti . . (L. E. F. 295, 296, 300)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Ct. Ticino - Circondario di Locarno

Debitori: Consolascio & Ballabene, «Mobalco», Minusio. Decreto della pretura di Locarno-Città: 17 novembre 1965.

Durata: quattro mesi. Commissario: avv. Giuseppe Antonio Antognini, Locarno.

Termine per la notifica dei crediti: 20 giorni dalla presente pubblicazione con la comminatoria che i ereditori non nottificatisi entro il termine suddetto non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Adunanza dei ereditori; lunedi 14 marzo 1966, alle ore 14.30, presso lo studio dell'avv. G. A. Antognini, via Dogana Nuova 4, Locarno. Esame degli atti: a far tempo dal primo marzo 1966, presso lo studio del commissario in via Dogana Nuova 4, Locarno.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages (Sch.K.G. 304, 317)

Délibération sur l'homologation de concordat 1 (L. P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. St. Gallen -Bezirksgericht St. Gallen

Dienstag, den 7. Dezember 1965, 8.30 Uhr, findet vor Bezirksgericht St. Gallen, II. Abteilung, im Gerichtshaus (3. Stock) an der Neugasse 3, in St. Gallen die Verhandlung über den von Clavadetscher Hans, Gipser-geschäft, Davidstrasse 10. St. Gallen, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag statt.

9004 St. Gallen, 26. November 1965.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Kt. St. Gallen - Bezirksgericht St. Gallen

Dienstag, den 7. Dezember 1965, 9.15 Uhr, findet vor Bezirksgericht St. Gallen, 1I. Abteilung, im Gerichtshaus (3. Stock) an der Neugasse 3, in St. Gallen, die Verhandlung über den von der Firma Cis-Textil A.G., Fabrikation und Export von sowie Handel mit Stickereien, Taschentüchern und Geweben, Geltenwilenstrasse 19, St. Gallen, ihren Gläubigern vorgesehlagenen Nachlassvertrag statt.

9004 St. Gallen, 26. November 1965.

Die Bezirksgerichtskanzlei.

Ct. de Vand - Tribnnal du district, Vevey

A vous tous intéressés:

Le mardi 14 décembre 1965, à onze heures, à Vevey, salle du Tribunal, rue du Simplon 38, bâtiment de la policé, je statucrai sur la demande d'homologation du concordat présenté à ses créanciers par la société Berco S.A., à Corseaux.

Toute personne pouvant sournir des renseignements sur la société intéressée ou entendant s'opposer à l'homologation du concordat, doit se faire con-naître en se présentant à l'audience ci-dessus ou en s'adressant par écrit avant l'audience au soussigné.

1800 Vevey, le 22 novembre 1965.

Le président du Tribunal de Vevey:

A Loude

(1772)

Nachlasstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire

Kt. Solothurn - Richteramt Solothurn-Lebern, Solothurn (1762)

Den Gläubigern des Hissarlian Aram K., Fabrikant, Solothurnstrasse 89. Grenchen, wird hiermit zur Kenntnis gebracht, dass die Verhandlung vor Amtsgericht von Solothurn-Lebern über die Bewilligung einer Nachlassstundung stattfindet: Montag, den 20. November 1965, 8.15 Uhr. in Solothurn, Amthaus 1, Parterre rechts, Zimmer Nr. 12.

4500 Solothurn, den 22. November 1965.

Der Geriehtspräsident von Solothurn-Lebern: Dr. A. Jeger

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Publikationen betreffend Stiftungen erscheinen nur in der Samstagausgabe Les publications concernant les fondations paraissent seulement le samedi

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Aargau, Thurgau, Vaud, Valais. Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

19. November 1965.

Pensionskasse Lienhard, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 28. Mai 1963 eine Stiftung. Sie be-zweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Emil Lienhard & Sohn», in Zürich, im Alter, bei Invalidität und sonstigen Notlagen sowie die Fürsorge für ihre Angehörigen im Falle des Todes. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von einem bis drei Mitgliedern und die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führt Robert Lienhard, von Buchs (Aargau), in Zürich. Präsident des Stiftungsrates. Domizil: Dienerstrasse 18 in Zürich 4 (bei der Firma Emil Lienhard & Sohn).

19. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Omni Ray AG, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 2. September 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der «Omni Ray AG.», in Zürich, und ihre Angehörigen und Hinterlassenen sowie für Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, und zwar gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Organe sind der Stiftungs-Kränkheit, Untall und in besonderen Notiagen. Organe sand der Streungerat von einem bis fünf Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Stiftung wird vertreten durch Dr. Hans Pfenninger jun., von Stäfa, in Erlenbach (Zürich), einziges Mitglied des Stiftungsrates. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Dufourstrasse 56 in Zürich 8 (c/o «Omni Ray AG.»).

19. November 1965. Personalfürsorgestiftung der Firma Rolf Müller, Baugeschäft, in Fehralt orf. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde alt or f. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde, vom 1. November 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer des Baugeschäftes Rolf Müller, in Fehraltorf, bei Alter, Invalidität, Krankheit, Unfall bzw. bei deren Ableben für ihre Hinterbliebenen. Ferner können bei unverschuldeter Notlage den im Dienste der Stifterfirma stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie ihren Hinterbliebenen Unterstützungen gewährt werden. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern und die Konfrollstelle. Einzelunterschrift führen Rolf Müller von Laufen (Bern), in Fehraltorf, Präsident, und Heidi Müller-Keller, von Laufen (Bern), in Fehraltorf, Mitglied des Stiftungsrates. Domizil: Wermatswilerstrasse (beim Baugeschäft Rolf Müller).

19. November 1965.

Stiftung für Personal-Fürsorge der Firma Robert Leuthold, Sohn, in Küsnacht (SHAB. Nr. 150 vom 2. Juli 1942, Seite 1518). Mit Beschlüssen des Bezirksrates Meilen vom 12. März 1953 und 15. Juni 1964 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Der Name der Stiftung lautet neu Stiftung für Personal-Fürsorge der Firma Robert Leuthold, Maschinenbau. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Robert Leuthold. Maschinenbau», in Küsnacht, sowie deren Ange-hörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fälnorme und inneroneogene durch Gewantung von Unterstutzungen in Fal-len von Alter, Tod. Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Ar-beitslosigkeit. Robert Leuthold, Präsident des Stiftungsrates führt nicht mehr den Zusatz «Sohn», sondern den Allianznamen Keller. Domizil der Stiftung: Dorfstrasse 2 (bei der Firma Robert Leuthold, Maschinenbau).

19. November 1965. Pensionskasse der Arbeiter der Ernst Göhner AG, in Zürich 7, (SHAB. Nr. 259 vom 4. November 1961, Seite 3206). Mit Beschluss des Regierungs-

rates des Kantons Zürich vom 1. Juli 1965 ist die Stiftungsurkunde geandert worden. Der Name der Stiftung lautet neu Pensionskasse der Arbeiter der Ernst Göhner Betriebe. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Arbeiter der «Ernst Göhner A.G.», in Zürich, sowie derjenigen Unternehmungen in der Schweiz, an denen Herr Ernst Göhner, dessen Rechtsnachfolger oder die «Ernst Göhner A.G.» mehrheitlich beteiligt sind, sowie nachfolger oder die «Ernst Göhner A.G» mehrheitlich beteiligt sind, sowie die Fürsorge für die Hinterlassenen dieser Arbeiter gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Krankheit, Invalidität oder Tod. Die Unterschriften von Dr. Ernst Z'graggen, Heinrich Heider und Walter Pfefferli sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift Hans Mion, von Zürich, in Altstätten (St. Gallen), Ernst Hangartner, von und in Altstätten (St. Gallen), und Benedikt Steger, von und in Altstätten (St. Gallen), Mitglieder des Stiftungsrates. Die Vertretung der Stiftung erfolgt ausschliesslich in der Weise, dass Viktor Kühnlein, Präsident des Stiftungsrates, und Gaudenz Tschanner, nun wohnhaft in Zöllikon. Vienräsident des Stiftungsrates, mit-Tscharner, nun wohnhaft in Zollikon, Vizepräsident des Stiftungsrates, miteinander zeichnen oder dass je einer von ihnen mit Hermann Ludwig, Pro-tokollführer des Stiftungsrates, oder mit Hans Inderbitzin oder mit Hans Mion oder mit Ernst Hangartner oder mit Benedikt Steger, weitere Mitglieder des Stiftungsrates zeichnet.

19. November 1965.

Pensionskasse der Sparkasse Wädenswil, in Wädenswil, (SHAB, Nr. 300 vom 22. Dezember 1962, Seite 3695). Mit Beschluss des Regierungsrates des Kantons Zürich vom 23. Dezember 1964 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Die Stiftung bezweckt die Fürsorge für die Beamten und Angestellten der Genossenschaft «Sparkasse Wädenswil», in Wädenswil, und ihre Angehörigen und Hinterbliebenen sowie Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, und zwar gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Organe der Stiftung sind nun der Stiftungsrat von mindestens 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Es führen Kollektivunterschrift zu, zweien Walter Wild nun als Präsident des Stiftungsrates und Wilhelm Bertschmann nun als Vizepräsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Willy Brupbacher, Aktuar des Stiftungsrates; seine Prokura ist erloschen.

19. November 1965.

19. November 1965.
Fonds des Oeuvres Sociales en faveur du personnel de la Société Anonyme des Pneumatiques Dunlop (Personalfürsorgefonds der Dunlop Pneumatik Aktiengesellschaft), in Zürich 6 (SHAB. Nr. 48 vom 28. Februar 1959, Seite 632). Mit Beschluss vom 1. Oktober 1965 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Die französische Fassung des Namens der Stiftung wird nicht mehr geführt. Zweck der Stiftung ist die Fürsograf ung verführt, der Angestellten und Arbeiter der Firma "Dunlon Fürsorge zugunsten der Angestellten und Arbeiter der Firma «Dunlop Pneumatic Aktiengesellschaft», in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter. Invalidität. Tod, Krankheit. Arbeitslosigkeit, Militärdienst und unverschuldeter Notlage. Er-nest Raven Watmough Breakwell, Mitglied des Stiftungsrates, wohnt nun in Küsnacht,

19. November 1965.

Wohlfahrtsfonds der Firma Goldschmid & Co. AG. in Winterthur 1 (SHAR, Nr. 270 vom 17. November 1962, Seite 3322). Mit Beschluss vom 16. Juli 1964 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Die Schreibweise des Namens der Stiftung ist Wohlfahrtsfonds der Firma Goldschmid & Co. A.G. Zweck der Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma Goldschmid & Co. A.G. in Winderschaft und Stiftung ist die Vorsorge für die Vorso terthur, und ihre Angehörigen und Hinterlassenen sowie für Personen, für die der Arbeitnehmer unchweisbar bis zuletzt gesorgt hat, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Der Stiftungsrat besteht nun aus 2 bis 5 Mitgliedern. Eugen Goldschmid-Heerdegen führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien, und zwar nun als Präsident des Stiftungsrates. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Louis Scherer, von Zürich, in Wiesendangen, und Werner Pusch, deutscher Staatsangehöriger, in Dachsen, Mitglieder des Stiftungsrates.

19. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Hasler A.G. Zürich, in Zürich 3 (SHAB, Nr. 254 vom 29. Oktober 1960, Seite 3091). Mit Beschluss vom 23. Dezember 1964 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Die Schreibweise des Namens der Stiftung ist Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Hasler AG. Zürich. Zweek der Stiftung ist die Fürsorge für die Arbeitnehmer beiderlei Geschlechts der Firmen «Hans Hasler AG. Zürich», und «Bettfedernfabrik Giesshübel A.G.», beide in Zürich, und allenfalls ihre Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von unverschuldeter Notlage, Alter, Invalidität, Unfall, Krankheit und Tod. Der Stiftungsrat besteht nun aus 3 bis 5 Mitgliedern. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Paul Vollenweider, von Lanterswil (Thurgau), in Dübendorf, Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1965. Personalfürsorgestiftung der René Faigle A.G., in Zürich 11 (SHAB, Nr. 44 vom 22, Februar 1958, Seite 532). Mit Beschluss vom 29. Oktober 1964 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Der Stiftungsrat besteht nun aus 3 bis 5 Mitgliedern. Robert Iten, Präsident des Stiftungsrates, wohnt nun in Maur. Walter Staub. Protokollführer des Stiftungsrates wohnt nun in Regensdorf. Neues Domizil: Seminarstrasse 28 in Zürich 6 (bei der Firma René Faigle A.G.).

19. November 1965. 19. November 1965.

Personal-Fürsorge-Stiftung der Firma Jost Heer, vormals Hans Storz, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 269 vom 15. November 1952, Seite 2792). Mit Beschluss vom 1. Oktober 1965 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet neu Personalfürsorgestiftung der Firma Jost Heer vorm. Hans Storz. Zweck der Stiftung der Firma Jost Heer vorm. Hans Storz. Zweck der Stiftung der Firma Jost Heer vorm. tung ist die Fürsorge zugunsten der Dienstpflichtigen der Firma «Jost Heer, vormals Hans Storz», in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität. Tod. Krankheit. Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Die Unterschrift von Margherita Storz ist erloschen. Neu führt Einzelunterschrift Otto Flückiger, von Auswil, in Wallisellen, Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1965.

Personalfürsorge-Stiftung der Burroughs-Rechenmaschinen A.G., in Zürich 1 (SHAB, Nr. 129 vom 5. Juni 1965, Seite 1779). Mit Beschluss vom 23: Dezember 1964 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Die Schreibweise des Namens der Stiftung ist Personalfürsorgestiftung der Burroughs Rechenmaschinen A.G.. Zweck der Stiftung ist die Fürsorge für die Angestellten beiderlei Geschlechts der Firma «Burroughs Rechenmaschinen A.G.», in Zürich, bzw. deren Hinterbliebe-nen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Krankheit, Invalidität, Tod, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht nun aus 1 bis 5 Mitgliedern.

19. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firmen Henri Roos & Co., Garage, Garage Moderne Winterthur AG, AUVAG Automobil-Verkauf AG, in Winterthur 1 (SHAB, Nr. 133 vom 10. Juni 1961, Seite 1671). Die Unterschrift von Ferdinand Stutz ist crloschen.

19. November 1965.

Zeitungsfonds «Der Fourier», Fachzeitschrift und offizielles Organ des Schweizerischen Fourierverbandes (Stiftung), in Zürich 10 (SHAB. Nr. 170 vom 25. Juli 1964, Seite 2295). Die Unterschrift von Eduard Vollenweider ist erloschen. Burkhard Eggenberger führt seine Kollektivunter-schrift nun als Präsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift Beat Debrunner, von Bichelsee (Thurgau), in Seuzach, Mitglied des Stiftungsrates. Die Vertretung der Stiftung erfolgt ausschliesslich in der Weise, dass Präsident Burkhard Eggenberger oder Vizepräsident Eugen Schweizer je mit Sekretär Peter Walt zeichnen oder dass je einer dieser drei mit je einem der weiteren Stiftungsratsmitglieder Hans Huwyler oder Beat Debrunner zeichnet; Burkhard Eggenberger und Eugen Schweizer einerseits sowie Hans Huwyler und Beat Debrunner anderseits zeichnen nicht auch unter sich.

19. November 1965.

Personal-Fürsorgestiftung der Firma Schilfrohr-Weberei AG., in Zürich 9 (SHAB. Nr. 266 vom 14. November 1964, Seite 3431). Die Unterschrift von Gustav Eigensatz ist erloschen. Luigi Gressani führt seine Einzelunterschrift nun als einziges Mitglied des Stiftungsrates.

19. November 1965.

Personalfürsorge-Stiftung der Christlichen Vereinsbuchhandlung, Zürich, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 42 vom 20. Februar 1960, Seite 607). Die Unterschrift von Jakob Ulrich Brunner ist erloschen. Ernst Witzig führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Vizepräsident, sondern als Präsident des Stiftungsrates. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Ernst Ryser, von Sumiswald (Bern) in Zürich, Vizepräsident des Stiftungs-

19. November 1965.

Frau Lina Müller-Meier Stiftung, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 131 vom 7. Juni 1952, Seite 1451), Unterstützung im Bezirk Zürich wohnhafter, armer, alleinstehender, altersschwacher Frauen. Die Unterschrift von Eugen Jucker ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Arthur Heyne, von Zürich und Davos, in Zürich, Quästor der Stiftungskommission. Neues Domizil: Seefeldstrasse 7 in Zürich 8 (Büro Dr. Adolf E. Altherr).

19. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Motul S.A. Zürich, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 245 vom 19. Oktober 1963, Seite 2967. Neues Domizil: Schifflände 16 in Zürich 1 (bei der Firma Motul S.A.).

22. November 1965.

Personal-Fürsorgestiftung der Sersa S.A., in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 20. September 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Dienstoflichtigen der Sersa S.A., in Zürich, sowie für deren Angehörige und Hinterlassene ge-gen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Krankheit, Tod, Ar-beitslosigkeit oder im Falle unverschuldeter Notlage. Organe sind der Stiftungsrat von drei bis fünf Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Stiftung wird vertreten durch Franz Bondietti, von Avegno, in Zürich, Präsident; Dr. Arnold Schnyder, von Schübelbach, in Oberengstringen, Vizepräsident, und Alfred Bornhauser, von Weinfelden, in Zürich, weiteres Mitglied des Stiftungsrats. Die Genannten führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Brauerstrasse 126 in Zürich 4 (c/o Sersa S.A.).

22. November 1965. Personalfürsorge der Telion AG, Zürich, in Zürich 1, (SHAB. Nr. 29 vom 4. Februar 1956, Seite 304). Mit Beschluss vom 1. Oktober 1965 hat der Regierungsrat des Kantons Zürich die Stiftungsurkunde geändert. Die Schreibweise des Namens der Stiftung ist Personalfürsorge der Telion AG Zürich. Zweck der Stiftung ist im allgemeinen die Fürsorge zugunsten der Dienstpflichtigen der Firma «Telion A.G.», in Zürich sowie deren Hinterbliebenen in dem vom Stiftungsrat zu bestimmenden Umfange, insbesondere gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat besteht nun aus 3 Mitgliedern. Neues Domizil: Albisriederstrasse 232, Zürich 9 (bei der Telion A.G.).

22. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Hermann Stern AG., Zürich, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 116 vom 20. Mai 1961, Seite 1442). Laut vom Bezirksrat Zürich als Aufsichtsbehörde am 22. Oktober 1965 gefasstem Beschluss ist diese Stiftung gemäss Art. 88, Abs 1 ZGB aufgehoben. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Stiftung wird daher im Handelsregister gelöscht.

23. November 1965.

Altersversicherungskasse des Verbandes schweizerischer Schreinermeister und Möbelfabrikanten (VSSM), in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 4. Januar 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge zugunsten der Dienstpflichtigen und der Inhaber von in der Schweiz domizilierten Schreinereien und verwandten Betrieben sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 7 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Kollektivunterschrift zu zweien führen Hans Siegrist, von und in Winterthur, Präsident, Johann Blättler, von und in Zürich, Vizepräsident, und Dr. Josef Kaufmann, von Muolen (St. Gallen), in Küsnacht, Sekretär des Stiftungsrates, sowie Jakob Wolfensberger, von Bauma (Züpentetat des Statungstates, sowie vakob vollensberg, von Badha (Birich), in Zürich, Geschäftsführer (dieser dem Stiftungsrat nicht angehörend). Domizil: Bahnhofplatz 9, Zürich 1 (beim Verband Schweizerischer Schreinermeister und Möbelfabrikanten [V.S.S.M.]).

Bern - Berne - Berna Bureau Aarwangen

23. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Johannes Sommer & Co., in Langenthal (SHAB. Nr. 115 vom 17. Mai 1944, Seite 1118). Auf Grund des Be-

schlusses des Regierungsrates des Kantons Bern vom 22. Oktober 1965 wird die Stiftung, nachdem sie aufgehoben worden ist, von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

Bureau Bern

23. November 1965.

23. November 1905.

Personalfürsorgestiftung der Firma Christen & Cie. A.G. Bern, in Bern (SHAB. Nr. 229 vom 30. September 1961, Seite 2843). Den neuen Mitgliedern des Stiftungsrates Jürg Christen, von Bern, in Muri bei Bern, und Claus Christen, von Bern, in Wabern, Gemeinde Köniz, ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt worden.

Bureau Burgdorf

18. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Sahli, in Heimiswil. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 11. November 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge durch Gewährung von Unterstützungen oder Beiträgen an die Arbeitnehmer der Stifterfirma bzw. ihre Angehörigen und Hinterlassenen im Alter oder bei Krankheit, Unfall, Invalidität, Tod, Militärdicnst und Arbeitslosigkeit, ferner für die Schulung oder berufliche Ausbildung der Kinder von Arbeitnehmern und für den Unterhalt und Betrieb von Wohlfahrtseinrichtungen zugunsten des Personals der Stifterfirma. Der Inhaber der Stifterfirma kann unter gewissen Voraussetzungen von der Fürsorgestiftung ebenfalls Zuwendungen erhalten. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von drei Mitgliedern, die durch die Stifterfirma ernannt werden. Je zwei Mit-glieder des Stiftungsrates vertreten die Stiftung durch Kollektivunterschrift. Dem Stiftungsrat gehören an: Hans Sahli, von Wohlen b. Bern, in Heimiswil, als Präsident, Emma Sahli-Gull, von Wohlen b. Bern, in Heimis-wil, als Sekretärin/Kassierin, und Karl Bichsel, von Eggiwil, in Lützelflüh, als Vertreter der Arbeitnehmer. Domizil der Stiftung: Kirchmatt, im Büro der Firma Hans Sahli.

Bureau de Moutier

22 novembre 1965.

Caisse de secours de l'Usine à gaz de Tavannes S.A., à Tavannes (FOSC. du 14 avril 1962, Nº 88, page 1127). Fritz Marbach, président (déjà inscrit); Markus Trechscl, vice-président, de Berne, à Soleure, et Jean Wimmer (déjà inscrit) possèdent la signature collective à deux. Les pouvoirs conférés à Paul Schlup, démissionnaire, sont éteints.

Luzern - Lucerne - Lucerna

9. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Fa. Bucher & Gretler, Bauunternehmung Oberkirch, in Oberkirch. Laut öffentlicher Urkunde vom 30. Juli 1965 besteht unter diesem Namen eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma im Alter oder bei Invalidität, Krankheit und Unfall, im Todesfall, für die Hinterbliebenen der Arbeitnehmer. Es können auch bei unverschuldeter Notlage Unterstützungen ausgerichtet werden. Der Stiftungsrat besteht aus 3 Mitgliedern Präsident ist Alois Bu-cher, von und in Oberkirch; Mitglieder sind Josef Gretler, von Schongau, in Sursee, und Anton Meier, von und in Knutwil. Sie zeichnen zu zweien. Domizil der Stiftung: bei der Firma.

Glarus - Glaris - Glarona

18. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Bühnenbau Weesen, Max Eberhard, in Mollis. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 18. Oktober 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma im Alter oder bei Invalidität, Krankheit, Unfall, im Todesfall für die Hinterbliebenen. Ferner können bei unverschuldeter Notlage den im Dienste der Stifterfirma stehenden oder ehemaligen Arbeitnehmern sowie ihren Hinterbliebenen Unterstützungen gewährt werden. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern. Die Kontrollstelle wird durch die Stifterfirma ernannt. Die Stiftung wird vertreten durch Max Eberhard, von Schänis (St. Gallen), in Mollis, Präsident; Willi Klemenz, von Pfyn (Thurgau), in Niederurnen, und Anton Wildhaber, von und in Flums. Der Präsident zeichnet einzeln; die beiden übrigen Mitglicder zeichnen kollektiv zu zweien. Das Domizil der Stiftung befindet sich bei der Firma «Bühnenbau Weesen, Max Eberhard», Biäsche (Post Weesen).

Zug - Zoug - Zugo

10. November 1965.

Variel-Stiffung, in Zug. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 29. Juni 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Vorsorge für die Arbeitnehmer der beteiligten Firmen, ferner ihre Angehörigen und Hinter-lassenen sowie Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat besteht aus dem jewelligen Verwaltungsratspräsidenten bzw. Inhabern der beteiligten Firmen. Die Kontrollstelle wird durch den Stiftungsrat bezeichnet. Dem Stiftungsrat gehören an: Elegius Bossard, von Kriens, in Horw, Präsident; Rudolf Meuli, von Nufenen, in Zug, Vizepräsident, und Fritz Stucky, von Konolfingen, in Zug, Protokollführer. Sie führen je Einzelunterschrift. Domizil der Stiftung: Schmidgasse 10 (bei Elcon AG).

Freiburg - Fribourg - Friborgo Bureau d'Estavayer-le-Lac

9 novembre 1965.

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de l'entreprise André Gutknecht, Estavayer, à Estavayer-le-Lac. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 5 octobre 1965, une fondation ayant pour but de venir en aide aux employés et ouvriers de la maison «Gutknecht André», à Estavayer-le-Lac, et à leurs familles, pour les aider à faire face aux conséquences économiques résultant notamment de charge de famille, retraite, invalidité et décès. La gestion de la fondation est confiée un conseil de fondation composé d'un à cinq membres, nommés par la maison fondatrice ou ses successeurs. Le conseil de fondation désigne un contrôleur. La fondation est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil. Ce sont: André Gutknecht, de Gempenach, à Estavayerle-Lac, président; Emma Gutknecht, née Grau, épouse d'André, de Gempeñach, à Estavayer-le-Lac, secrétaire; Marcel Chassot, de et à Bussy, membre. Adressc: chez le président André Gutknecht.

Solothurn - Soleure - Soletta Bureau Grenchen-Bettlach

8. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Hans Kirchhofer, in Grenchen (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1965, Seite 405). Die Unterschrift des verstorbenen Mitgliedes des Stiftungsrates Emil Kirchhofer ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat gewählt: Fritz Kirchhofer, von Trachselwald, in Grenchen. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau Olten-Gösgen

17. November 1965.

Wohlfahrtsfonds der Firma Mineralquelle Lostorf A.G., in Lostorf (SHAB. Nr. 27 vom 2. Februar 1963, Seite 332). Paul Schaad ist nicht mehr Präsident, bleibt aber Mitglied des Stiftungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an den neuen Präsidenten des Stiftungsrates Dr. Arnold Huber, von Diessenhofen, in Waldegg b. Uitikon, Gemeinde Uitikon. Die Unterschrift des Stiftungsratsmitgliedes Emil Messerli ist erloschen.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

9. November 1965.

Geigy-Stiftung zur Förderung von Erziehung und Ausbildung, in Basel (SHAB. Nr. 82 vom 7. April 1962, Seite 1039). Die Unterschrift des bisherigen Präsidenten Dr. h.c. Carl Koechlin ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Dr. Ernst Keller zeichnet nun als Präsident und das Mitglied des Stiftungsrates Dr. Curt Glatthaar als Vizepräsident. Unterschrift wur-de erteilt an das neue Mitglied des Stiftungsrates Dr. Max Lenzlinger, von St. Gallen, in Riehen. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen zu zweien unter sich oder je mit einem andern Mitglied des Stiftungsrates oder dem Verwalter.

16. November 1965.

Oreopithecus Stiftung, in Basel. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 16. November 1965 eine Stiftung. Zweck: Förderung von Arbeiten auf dem Gebiete der Erforschung fossiler Primaten, die von Dr. Johannes Hürzeler unternommen werden, und damit Beitragung zur Mehrung der Bestände der Sammlungen des Naturhistorischen Museums, in Basel. Der Stiftungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Unterschrift zu zweien führen die Mitglieder Prof. Dr. Adolf Karl Portmann, von und in Basel, Präsident; Robert Anselm Hess, von Engelberg (Obwalden), in Arlesheim; Franz Emil Werenfels, von Basel, in Arlesheim; Peter Gregor Staechelin, von und in Basel, und Dr. Adelbert Eckstein, von und in Basel. Domizil: Gellertstrasse 51 (bei Peter Gregor Staechelin). 17. November 1965.

Alters- und Pflegeheim Jenny Schnell-Stift, in Basel (SHAB. Nr. 21 vom 26. Januar 1963, Seite 257). Die Unterschrift des Walter Gerber ist erloschen. Atha Büchner zeichnet nicht mehr als Vizepräsidentin, weiterhin aber als Mitglied des Stiftungsrates zu zweien. Vizepräsidentin ist nun das. Mitglied Esther Gerber. Sie zeichnet weiterhin zu zweien. Neu führt als Mitglied und Sekretär des Stiftungsrates Unterschrift zu zweien: Ernst Schoch, von Bauma, in Bern. 18. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Industriebüro A.G., in Basel (SHAB. Nr. 28 vom 3. Februar 1962, Seite 364). Domizil: Grellingerstrasse 9 (bei der Stifterfirma).

18. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma Fritz Schmidlin, Protoplex, in Basel. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 17. November 1965 eine Stiftung. Zweck: Schutz des Personals der Stifterfirma vor den wirtschaftlichen Folgen von Invalidität, Alter und Tod. Der Stiftungsrat besteht aus mindestens 2 Mitgliedern. Einzelunterschrift führt das Mitglied Friedrich genannt Fritz Schmidlin, von und in Basel, Präsident des Stiftungsrates. Domizil: Kleinhüningerstrasse 192 (bei der Stifterfirma).

22. November 1965.

Eursorgestiftung des Ingenieurbureau A. Aegerter & Dr. O. Bosshardt A.G., in Basel (SHAB. Nr. 162 vom 14. Juli 1951, Seite 1756). Die Unterschriften von Emil Diemand und Ernst Wildermuth sind erloschen. Unterschrift zu zweien wurde erteilt an das Mitglied des Stiftungsrates Hermann Bucher, von Bern, in Basel, sowie an Willi Thurnheer, von Berneck, in Muttenz, welcher dem Stiftungsrat nicht angehört.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

22. November 1965.

Dr. Karl Sprenger-Stiftung zu Gunsten des Schweizerischen Landesverbandes freier Christlicher Wissenschafter, in Schaffhausen (SHAB. Nr. 86 vom 13. April 1963, Scite 1059). Hans Bossart ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsidentin in den Stiftungsrat gewählt: Emilia Ricklin, von Ernetschwil (St. Gallen), in Bern. Präsidentin, Vizepräsidentin und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu

Appenzell A.-Rh. - Appenzell Rh. ext. - Appenzello est.

22. November 1965.

Personalfürsorgefond für die Angestellten und Arbeiter der Firma Oertle & Co. rersonantisorjeioni für die Angesteinen und Abeiter der Filma Gerlie & G. Teufen, in Teufen (SHAB. Nr. 22 vom 27. Januar 1962, Seite 280). Die Unterschrift des infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschiedenen Präsidenten Ferdinand Octtle ist crloschen. Charles F. Oertle, bisher Mitglied, ist nun Präsident und zeichnet weiterhin mit Einzelunterschrift. Das Mitglied des Stiftungsrates Oscar A. Tobler wohnt nun in St. Gallen.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

17. November 1965.

17. November 1995. Wohlfahrtsfonds der Firma E. Gross AG., in St. Gallen (SHAB. Nr. 121 vom 27. Mai 1961, Seite 1508). Die Unterschrift von Ernst Gross-Bünzli ist erloschen. Als einziges Mitglied des Stiftungsrates wurde gewählt Werner Graf, von Appenzell, in St. Gallen. Er führt Einzelunterschrift.

Arbeiter- und Angestelltenfürsorge der Bürstenfabrik Ebnat-Kappel A.G. in Ebnat, in Ebnat-Kappel (SHAB. Nr. 39 vom 16. Februar 1963, Seite 489). Die Unterschrift von Hermann Nacf, Präsident, ist erloschen. Neu wurde in den Stiftungsrat gewählt: Dr. Hans Valentin Koch, von Tamins, in Ebnat-Kappel. Dr. Richard Suter wurde zum Präsidenten ernannt. Die Mitglieder des Stiftungsrates zeichnen kollektiv zu zweien.

Aargau - Argovie - Argovia

18. November 1965.

Personalfürsorge-Stiftung Alfred Hasler, Aarau, in Aarau (SHAB. Nr. 30 vom 6. Februar 1960, Seite 442). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 14. Februar 1964 wurde mit Zustimmung des Regierungsrates des Kantons Aargau vom 4. November 1965 die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: Personalfürsorge-Stiftung der Firma Alfred Hasler A.G. Aarau. Eine weitere Aenderung berührt die zu publizierenden Tatsachen nicht.

18. November 1965.

Personalfürsorge-Stiftung der Firma Hubert Dengler, Buchdruck-Offset-Graphik, Aarau, in Aarau (SHAB. Nr. 203 vom 31. August 1957, Seite 2317). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 16. September 1965 wurde mit Zustimmung des Regierungsrates des Kantons Aargau vom 4. November 1965 die Stiftungsurkunde geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: Personalfürsorge-Stiftung der Firma Hubert Dengler AG. Aarau. Weitere Aenderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Walter Lienhard-Schürch, Vizepräsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied des Stiftungsrates und zu-gleich als dessen Vizepräsident ist Willi Vautravers, von Romairon (Waadt), in Schöftland, gewählt worden. Die Mitglieder des Stiftungsrates zeichnen kollektiv zu zweien.

kollektiv zu zweien.

18. November 1965.

Arbeiter-Rentenkasse der Georg Fischer A.G. Brugg, in Brugg (SHAB. Nr. 75 vom 30. März 1963, Seite 929). Die Unterschrift des Geschäftsführers Emil Vetterli ist erloschen. Neuer Geschäftsführer (ausserhalb des Stiftungsrates) ist Albert Eisenring, von Bichelsee, in Windisch. Er führt Kollektivunterschrift mit je einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

18. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Sägewerk Walti AG., in Seon, in Seon. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 12. November 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Sägewerk Walti A.-G.», in Seon, sowie die Angehörigen und Hinterbliebenen der Begünstigten durch Gewährung von Unterstützungen im Alter oder bei Tod, Krankheit, Unfall und Invalidität. Einziges Organ ist der aus 3 bis 5 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat. Es gehören ihm an: Armin Walti, als Präsident, Jakob Walti und Jakob Lüscher, alle von und in Seon. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Büro der

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

19. November 1965.

Personalfürsorgestiftung der Firma R. Hanhart, Sägewerk und Holzhandlung, in Diessenhofen. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Stiftungsurkunde vom 15. Juli 1965 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma sowie für ihre Angehörigen bzw. Hinterbliebenen im Alter oder bei Invalidität, Krankheit, Tod, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Die Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Dem aus mindestens drei Mitgliedern bestehenden Stiftungsrat gehören an: Rudolf Hanhart, von und in Diessenhofen, als Präsident; Rolf Arni, von Hessigkofen (Solothurn), in Diessenhofen, und Isolde Ott-Hanhart, von und in Diessenhofen, als Mitglieder. Sie vertreten die Stiftung mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Basadingerstrasse, bei der Stifterfirma.

Waadt - Vaud - Vaud Bureau de Cossonay

16 novembre 1965.

Fonds de prévoyanee des entreprises Cidis S.A. et les Caves de St-Denis S.A., à Cossonay-Gare, commune de Penthalaz, à Cossonay-Gare, commune de Penthalaz. Sous ce nom il a été constitué, selon acte authentique du 20 octobre 1965, une fondation. Elle a pour but la prévoyance en faveur des employés des entreprises fondatrices et des membres de la famille de ceux-ci. La prévoyance s'exerce sous la forme de prestations en cas de vieillesse, de décès et d'invalidité et en d'autres circonstances analogues. La fondation peut conclure des contrats d'assurance pour tout ou partie de celui-ci. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation composé de cinq membres et deux suppléants nommés par le conseil d'administration des fondatrices et par l'assemblée du personnel. Le conseil d'administration des fondatrices et l'assemblée des bénéficiaires désignent chacune un contròleur et un suppléant. La fondation est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire du conseil de fondation. Ce sont Marcel Rochat, du Lieu, à Penthalaz, président, et Norbert Majeux, du Pont (Fribourg), à Penthalaz, secrétaire. Domicile: chez la maison fondatrice. 19 novembre 1965.

Fonds de secours en cas de maladie pour le personnel de la fabrique de couvertures E. Girardet & Cie S.A., à La Sarraz (FOSC. du 12 juillet 1958, Nº 160, page 1906). Emile Gingins, de La Sarraz, à La Sarraz, est président; Auguste Baudat, d'Arnex, à La Sarraz, est vice-président; Auguste Baudat, d'Arnex, à La Sarraz, est vice-président; Juliette Cornu, de Chamblon, à Moiry, est secrétaire-caissier. La fondation est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et de la secré-taire. Les pouvoirs conférés à Robert Wagner, président, Louis Ernst, viceprésident, Erwin Schaeppi, secrétaire-caissier, sont éteints.

Wallis - Valais - Vallese Bureau de Sion

17 novembre 1965. Fonds de Prévoyance en Faveur du Personnel de la Maison Edouard Bonvin Sion S.A., à Sion. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 9 octobre 1965, une fondation ayant pour but: la prévoyance des employés et ouvriers de la fondatrice pour la vieillesse, la maladie et l'accident, ainsi que de leurs survivants pour le décès. En outre peuvent être attribués des secours au personnel actif ou déjà retraité de

la fondatrice, ainsi qu'à leurs survivants qui se trouveraient dans des difficultés financières dont ils ne sont pas responsables. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation composé de trois membres, dont deux désignés par la fondatrice et le troisième par le personnel. Le conseil de fondation désigne en outre un contrôleur. La fondation est engagée par la signature individuelle du président du conseil de fondation Edouard Bonvin, de Chermignon, à Sion. Adresse de la fondation: chez Edouard Bonvin, rue du Midi 12, Sion.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel ·

Bureau de Boudry

18 novembre 1965.

Fonds de retraite et de secours en faveur du personnel ouvrier des Etablis-sements Tabo S.A., à Bôle. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique du 5 novembre 1965, une fondation ayant pour but: d'assurer à ses membres des prestations de vieillesse; d'assurer à leur famille des prestations en cas de dècès prématuré; d'aider ceux de ses membres qui se trouvent sans leur faute en difficultés financières. Le conseil de fondation est composé de 5 membres, soit deux administrateurs et un fondé de pouvoir de la maison fondatrice et de deux membres du personnel des «Etablissements Tabo S.A.». La fondation est engagée par la signature collective à deux du président, du secrétaire et du trésorier. Ce sont: Erwin Gans, de et à Bôle, président; François Cartier, des Brenets, à Neuchâtel, secrétaire; Léon Juillerat, de Travers, à Bôle, trésorier. Adresse: Chemin des Vignes Nº 15, au domicile de la maison fondatrice.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

18 novembre 1965.

Fonds de Prévoyance des Usines des Reçues S.A., à La Chanx-de-Fonds (FOSC, du 1er février 1964, No 24). Louis Bourquin, membre du conseil de fondation, est décède; ses pouvoirs sont éteints.

Bureau de Neuchâtel

18 novembre 1965.

Fondation pour l'occupation des membres de l'association A.S.I., section de Neuchâtel, à Neuchâtel. Sous ce nom il a été constitué, selon acte authentique du 28 octobre 1965, une fondation. Elle a pour but de mettre à disposition des invalides, membres de la société coopérative «Ateliers d'occupation A.S.I.» des locaux, outils, machines, etc., nécessaires à la création d'ateliers d'occupation pour invalides. Le seul organe de la fondacreation d'ateners d'occupation pour invalides. Le seul organe de la fondation est le conseil de fondation composé de cinq membres. La fondation est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil de fondation. Celui-ci est composé de: Roger Durupthy, de Genève, à Neuchâtel, président; Fritz Kessi, de Bellmund (Berne), à Neuchâtel, vice-président; Bernard Froidevaux, de Bémont (Berne), à La Chaux-dé-Fonds, secrétaire; Fritz Bourquin, de Buttes, Les Verrières et La Côte-aux-Fées, à Neuchâtel, et Charles Bauer, de La Chaux-de-Fonds et Langnau i. E., au Locle. Adresse de la fondation, Rue Pury 6.

19 novembre 1965. Fonds Albert Clerc en faveur des hospices de malades du canton, à Neuchâtel (FOSC, du 9 juillet 1960, N° 158, page 2044). Par suite de décès, Pierre-Auguste Leuba, président, ne fait plus partie du comité de direction. Ses pouvoirs sont éteints. Caston-Blaise Clottu, de Cornaux, Neuchâtel et Saint-Blaise, à Saint-Blaise, conseiller d'Etat, fait partie de droit du comité de direction en qualité de président avec signature collective à deux.

19 novembre 1965. Fondation Dr. Paul Humbert, à Neuchâtel (FOSC. du 20 février 1954, № 42, page 464). Par suite de démission Jean-Robert Küffer et Henri Verdon ne font plus partie du comité de direction. Leurs pouvoirs sont éteints. André-Charles-Louis Seiler, des Verrières, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, est nommé secrétaire, et André-Joseph-Emile Rochat, de l'Abbaye (Vaud) et Neuchâtel, à Neuchâtel, trésorier, tous deux avec signature collective à deux avec le président Dr. Paul Humbert.

Genf - Genève - Ginevra

Rectification.

Fondation Bedaux, à Genève. La publication faite dans la FOSC, du 23 octobre 1965, page 3334, est rectifiée comme suit: le département des finances et contributions du canton de Genève, agissant en qualité d'autoritè de surveillance au sens de l'art. 84 CC, a constaté, par décision du 24 septembre 1964, l'inexistence de la fondation en droit suisse. Elle est, en consèquence, radiée en vertu de l'art. 104 ORC, applique par analogie.

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Jeanneret frères SA, à Genève (FOSC, du 20 novembre 1965, page 3662). Le nom du nouveau membre et secrétaire du conseil est Angelo Sartorelli (et non pas Sartoretti).

9 novembre 1965. Fondation de secours mutuels aux Orphelins, à Genève (FOSC. 28 juillet 1962, page 2207). Les pouvoirs d'Edmond Boissonnas et de Théo Foex sont radiès. Edmond Omarini, jusqu'ici trésorier, a été nommé vice-président du conseil; il continue à signer collectivement à trois. Jacques Beetschen, de Genève, à Versoix, membre et vice-président du conseil, signe collectivement à trois.

Fondation de prévoyance de la Banque Scandinave en Suisse, à Genève. Date de l'acte constitutif: 25 octobre 1965. But: aider le personnel de la «Banque Scandinave en Suisse», à Genève, société anonyme, à faire face aux conséquences économiques résultant de l'invalidité, de la vieillesse et du dècès. Administration: conseil de trois membres au moins. Signature: Collective à deux de Lars-Erik Thunholm, de Suede, à Stockholm, président, André Pfyffer d'Altishofen, de Lucerne, à Genève, secrétaire, et Emile Koller, de Lucerne, à Genève, tous membres du conseil. Adresse: 15, rue Pierre-Fatio, chez la Banque Scandinave en Suisse. 19 novembre 1965.

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de P. et A. Balsiger, à Genève. Date de l'acte constitutif: 7 octobre 1965. But: prémunir le personnel de «P. et A. Balsiger», à Genève, société en nom collectif, contre les conséquences économiques de la vieillesse et de l'invalidité; venir en aide aux membres du personnel de ladite société qui seraient dans la gêne par suite de maladie, accidents, chômage et service militaire. En cas de décès de l'un d'eux, la fondation peut venir en aide à sa famille.

Administration: conseil de deux membres au moins. Signature: collective deux de Paul Balsiger, de Genève, à Mies (Vaud), président; Albertine Balsiger, de Genève, au Grand-Saconnex, secrétaire, et Louis Briffod, de France, à Genève, tous membres du conseil. Adresse: 31, rue du Stand, chez P. et A. Balsiger.

22 novembre 1965.

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Section Genevoise de la Croix-Ronge Suisse, à Genève (FOSC, du 20 juillet 1963, page 2134). Les pouvoirs d'Aloys Werner sont radiés. Renaud Martin de et à Genève, membre du conseil, signe collectivement avec le président on la vice-présidente.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

del Dipartimento federale dell'interno che modifica il regolamento concernente il commercia del kirsch

(Del 1º novembre 1965)

Il Dipartimento federale dell'interno, visto gli articoli 393, capoverso 1, lettera p. c 409, capoverso 2, dell'ordinanza del Consiglio federale del 26 maggio 1936 sul commercio delle derrate alimentari e degli oggetti d'uso e consumo, ...dccreta:

Il regolamento del 4 aprile 1950 concernente il commercio del kirsch è modificato come segue:

Art. 14. epv. 1 e 3. I servizi competenti riscuotono, per la consegna di certificati di autenticità (art. 4 e 9) una tassa di 15 ct. per litro di kirsch, calcolata sul litro d'alcole al 100%.

Al momento della consegna di marche d'autenticità, è riscossa una tassa di 10 ct. per ogni marca.

II

La presente ordinanza entra in vigore il 15 novembre 1965.

Postcheckverkehr, Beitritte - Chèques postaux, adhésions

Postcheckverkehr, Beitritte — Chèques postaux, adhésions

Aarau: Knoblauch-Guukchi Felix dipl. Bautechniker 50-15211. — Schneitter G. &

W. Schurtzer Dever-Spesinitatze FMH für Grankologie und Geburtshilfe 50-15181.

Aarwangen: Sägesser Rudolf Autosattlerei 49-1397. Allsehwil: Morgartenspende
Baselland 40-212. — Schieb Hp, Klassenkase KRS 40-3138. Aldroff (UR): Della
Pictra-Dahinden Ferdinand 60-19203. Altstätten (SG): Zünd Karl KaminfegermeiSigesser Breisten Stollsche Gemeinderschaft 40-18831. Arth: Männerchor
60-18486. Aseona: Blumberg Theo.65-3384. Autigny: Caisse locale d'assurance du
betüil 17-7388. Basel: Arnold-Sutter Max. 40-60173. — Corathix, de. Ariane. Fgl.
40-60161. — Electromechanical-Consumer Products Corporation 40-33784. — Fivian
64 Mietzin-skonto- 40-31632. — Fristack-Giliker R. Fya L Liegenspath. 40-2225. —
Fritzsche-Hug R. A. 40-60174. — Gutxwiller-Baidus Rosmarie 40-32841. — Kollhopp
1 Fer Fierre Leonie HEC 40-60158. — Pfeldindershatentinen. Stytusche Sondersbart.
1 40-28806. — Rhein Dennis Hotelier 40-32453. — Schweiz. Leherverein Section Sasel-Stadt
40-8486. — Seefeldt Willy Lehrer 40-32708. — Sieca Mario Dr. 40-60156. — Tuxedo
Marketing AG 40-29820. — Uebele-Studinger: Otto 40-60157. — Veelkle E. und H.
40-28922. — Wanner-Hof Max 40-60172. — Weisshaupt-Aebi Heinz 40-60168. Bassecourt: Christe Jean-Pierre 25-6707. Bassersdorf: Schnidler Markuser 30-33666. — Trouned
Marketing AG 40-29820. — Uebele-Studinger: Otto 40-60157. — Veelkle E. und H.
40-28922. — Wanner-Hof Max 40-60174. — Weisshaupt-Aebi Heinz 40-60168. Bassecourt: Christe Jean-Pierre 25-6707. Bassersdorf: Schnidler Markuser 30-33666. — Bronner
Adoll 05-6543. Bern: Allbroud Lectric Walthere & Bankbusers 30-33666. — Bronner
Adoll 05-6543. Bern: Allbroud Lectric Walthere & Bankbusers 30-33666. — Bronner
Kanton Bern: Sektion Bimpliz. Nord Ausgalenkasse II Bümplix 30-2366. — Bronner
Adoll 05-6643. Bern: Allbroud Lectric Walthere & Bankbusers 30-23666. — Bronner
Kanton Bern: Sektion Bümpliz. Nord Ausgalenkasse II Bümplix 30-1602.

27, XI, 1965

31. 30-24394 - Regez Arthur Plattengeschäft Unterseen 30-26849. Kleinlürsel: Pusshaleilub 90-36064. Könüz: Ehrensengers Erben Mas 30-35042 - Vereinsorgian Kriens: Verbrad Liberaler Baugenessenschufen (VLB) 90-3290. Laufen. Zhinden P., Garrage 40-31166. Laufenburg: Meyer Marrel Drogiri 90-18094. Lawanner Association des interiests de Lausanne (All) 2 selberte pilotes in 70-67. Houvagin & Rou-160-160. Laufenburg: Meyer Marrel Drogiri 90-18094. Lawanner: Association des interiests de Lausanne (All) 2 selberte pilotes in 70-67. Houvagin & Rou-160-160-160. Laufenburg: Meyer Marrel Drogiri 90-18094. Lawanner: Association des interiests de Lausanne (All) 2 selberte pilotes (Policy Cent-Suisses 19-10-1074. Eschaquet Nicole-Prime 10-2505. Graville Ethonol 10 26365. —Krore Willy-A agent d'assurance 10-25576. Priest Gatton 10-2505. Severy M. Mane innessible Denies Mus Hearist 10 2052. Prilater Gatton 10-2505. Severy M. Mane innessible 10-2505. —Severy M. Mane innessible 10-2505. —Seve

Alsfeld (Oberhess, Deutschland, Hessen): Diegel Ernst KG Lackfabrik 40-5528. Frankfurt (Main, Deutschland): Briefmarken-Handels- und Auktions-Haus Hartmut Schwenn 80-38601, Freiburg (Breisgau, Deutschland): Bauer Peter Student Schwenn 40-60175.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes. Bern.

REISENDER

Jahrgang 1936, techn. und kaufm. ausgebildet, bei der elektrotechn. Industrie eingeführt, in ungekündigter Stellung, wünscht sich in neuen, verantwortungsvollen Wirkungskreis einzuarbeiten. Branchenwechsel nicht ausgeschlossen, evtl. auch Verkaufsleitung oder selbständige Agentur möglich.

Offerten unter Chiffre OFA 4480 S an Orell Füssli-Annoncen AG, 4500 Solothurn.

Warenumsatzsteuer

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzstener wurdenim Schweizerischen Hundelsamtsblutt, veräffentlicht, Sie sind in einer Broschire von
22 Seiten zusammengefasst, die zum Preise,
von Fr. L80 (Porto inbegriffen) bei Voreinzahlun, auf unsere Postcheckrechnung
30-520 bezogen werden kann. Um Irrtifmer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätzungen dieser Einzahlungen
icht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsbiattes, 3000 Bern

Sind Sie für Holz? Auch wir! Aber nur für die Pultplatten, denn unsere Schubladen fertigen wir aus Stahlblech. Daher: Echter Vollauszug, grosse Laufruhe, ewig jung.



AG. für Plantagen, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 14. Dezember 1965, nachmittags 16.30 Uhr, im Savoy-Hotel Baur en Ville, Zürich

Tagesordning:

- Geschäftsbericht 1964;
 Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1964;
 Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
 Entlastung der Verwaltung.
- 3. Verwendung des Jahresergebnisses.
 4. Wahl in den Verwalfungsrat.
 5. Wahl der Köntrolistelle.
 6. Wahl der Köntrolistelle.
 6. Wahl der Kontrolistelle.
 6. Wahl der Kontrolistelle.
 6. Wahl der Kontrolistelle.
 6. Wahl der Kontrolistelle.

Der Geschätisbericht, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie der Auftrag über die Verwendung des Jahres-ergebnisses, sind vom 30. November 1965 an am Sitze der Gesellschaft in Zürich (Babnliofstrasse 12) zur Einsicht der Aktionare aufgelegt.

Eintrittskarlen zur Generalversammlung können gegen Hinterlage der Aktlen bis spätestens zum 10. Dezember 1965 am Sitze der Gesellschaft in Zürich oder bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, bezogen werden.

Zürich, den 27. November 1965

Der Verwaltungsrat

Für einen unserer Kunden in Bern suchen wir

kaufm. Angestellten

als ersten Mitarbeiter eines kleinen Teams.

Anforderungen: Exakte, zuverlässige Arbeitsweise

Freude an der Arbeit mit Zahlenmaterial

Aufgeschlossenheit

Angenchme Umgangsformen

Idealalter 25 bis 30 Jahre

Unser Kunde bietet die Möglichkeit, mit Aufgaben moderner Datenverarheitung bekannt zu werden. Bei Eignung bestehen reelle Aufstiegsmöglichkeiten. Alter nierende 5-Tage-Woche und vorzügliche Sozialleistungen.

Richten Sie Ihr Angebot mit den üblichen Unterlagen an die Allgemeine Treuhand AG., Rubrik 270, Schauplatzgasse 21, 3001 Beru.

5½% Schweizerfranken-Kommunalobligationen, Reihe 4 der Hypothekenbank des Landes Vorarlberg, 1958

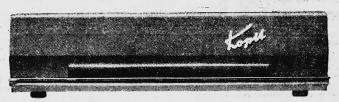
Hektiffkatlon zur Publikation im Schweizerlschen Handelsamtshlatt vom 19. November 1965 (Nr. 271)

In Zeile 51, Kolonne 12, sollte es beissen: 4946 (nicht 4936)

25. November 1965

Kopit kopiert trocken





Kohler & Co. Bern 031 23 60 06

Engehaldenstrasse 22 — Servicenetz in Basel, Bern, Luzern Biel, Lausanne, St. Gallen, Zürich, Genf, Bellinzona, Lugano

Gebietsvertretungen

Zürich, Stadt

und Umgebung: J. H. Waser + Söhne, Limmatquai 122, 8023 Zürich 7 051 2446 03 Photo-Centre, 3, rue du Marché, 1200 Genf Dolina, Via Teatro 7, 6500 Bellinzona

C 022 25 18 24 C 092 5 16 16

Kt. Tessin:

Dolina, Corso Elvezia 10, 6900 Lugano

C.091: 36737

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf

Erblasser:

Schneeberger Fritz

geb. 5. November 1901, von Ochlenberg, Autoverkäufer und gewesener Inhaber des Motos- und Velogeschäftes an der Laupenstrasse 5 in Bern, wohnhaft gewesen Nassengasse 14c in Moosseedorf, verstorben am 20. Oktober 1965.

Eingabeirist bis und mit 21. Dezember 1965.

- a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim Regierungsstatthalteramt Fraubrunnen.
 b) Für Guthaben des Erblassers bei Notar Fritz Heller, Hirschen-
- graben 2. Bern.

Die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger werden aufgefordert, thre Ansprüche innerbalb der oben bestimmten Frist schriftlich ein-zureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Gleichzeitig ergeht an die Schuldner des Erblassers die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb derselben Frist schriftlich anzumelden.

Massaverwalter: Werner Schwaar, Treuhandbüro, Hirschengraben 11. Bern

Bern, den 15. November 1965

Der Beauftragte: Fritz Heller Notar

Kapitalien

für die Finanzierung eines neuen. revolutionären Verfahrens für die Bier- und Getränkeherstellung.

BADEL, Case Gare 466, Lausanne.



Das Leasing-Geschäft - wann steigen Sie ein?

Unser Grundlagenbuch *Leit-faden für das Leasing-Geschäft* gibt erschöpfende Auskunft. 208 Seiten, Fr. 33.—. Verlangen Sie Prospekt oder Buch für 5 Tage zur Ansicht. Im Buchhandel oder



Verleg Organisator AG Postfach 8050 Zürlch Telephon (051) 46 35 77

Löwenbräu Zürich AG.. Zürich

Ordentliche Generalversammlung

Die Aktionäre werden hiermit zur ordentlichen Generalversammlung ein-geladen auf Samstag, den 11. Dezember 1965, nachmittags 5 Uhr. in das Restaurant «Urunia», 1. Stock, Zürleh 1.

Traktanden:

- Protokoll der Generalversammlung vom 12. Dezember 1964. Abnahme der Jahresrechnung 1964/65. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung, sowie Beschlussfassung über das Jahresergebnis. Wahlen.
- 4. Verschiedenes.

Die Rechnung und der Revisorenbericht liegen ab 1. Dezember 1965 den Aktionären im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf. Auf dem Büro können vom gleichen Tage an auch die Eintrittskarten für die Generalversammlung bis zum 8. Dezember 1965 bezogen werden.

Die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre erhalten Einladung und Ein-trittskarte zugestellt.

Zürich, den 11. November 1965

Briefadresse: Postfach 8023 Zürich, Tel. (051) 42 10 10

Inserate

Handelsamtsblatt haben stets Erfolg!



Zu vermleten in Zürich-Saebach

zirka 1100 m² Lagerraum

Dachgeschoss, Fr. 36 .- m/J.

davon zirka 550 m² per 1.1.1966 restl. 550 m² per 1. 7. 1966

SBB-Anschlussgeleise, LKW-Rampe. Warenlift 2 to sep. Zugang, Bodenbelastung 800 kg/m²

> Anfragen an Kühl- und Lagerhaus Seebach 8052 Zürich, Bahnhaldenstrasse 11

Gut geführtes Strassenbauunternehmen in der Umgebung von Bern sucht einen zuverlässigen

Buchhalter/ kaufm. Angestellten

zur Führung des gesamten Bürobetriebes (kleiner Personalbestand). Der Aufgabenkreis umfasst im wesentlichen folgende Punkte:

- Buchhaltung und Finanzplanung
- Zahltagswesen
- Baustellenabreehnungen (Kontrolle und Ueberwachung)
- Verkehr mit Arbeitern, Kunden und Lleferanten

Für diesen absolut selbständigen Posten benötigen wir eine gutausgebildete Persönlichkeit mit einiger Erfahrung im Baugewerbe, rascher Auffassungsgabe und Initiative.
Seriösem Bewerber bieten wir eine verantwortungsvolle und ausbaufähige Dauerstelle mit sehr guter Entlöhnung, 3 Wochen bezahlte Ferien, Pensionskasse und alternierender Fünftagewoche.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind zu richten unter Chiffre T 16036 an Publicitas AG., 3001 Bern

Aufstrebendes, ausbaufähiges Fabrikationsunternehmen der Textil-

bietet finanzielle Beteiligung

im Betrage von Fr. 500 000 bis 1 Million. Aktive Mitarbeit als Delegierter des Verwaltungsrates erwünscht.

Anfragen unter Chiffre AS 4836 LU an Schweizer Annoncen AG., ASSA, 6901 Lugano.

Bilanzsicherem Buchhalter

offerieren wir die Stelle eines

Verkäufer-Organisators

Unser Verkaufsprogramm umfasst erstklassige Buchungsmaschinen und Einrichtungen. Exklusive Vorteile und der grosse Interessenkreis mittlerer und kleinerer. Unternehmungen bilden die Grundlage für vorzügliche Verkäufsmöglichkeiten.

- Solide buchhalterische Fachkenntnisse und mehrjährige Praxis als Buchhalter.
 Initiative und Begabung für Organisation und Verkauf. Erfahrung im Aussendienst ist nicht erforderlich.
 Alter ca. 25-35 Jahre, seriöses Arbeiten, Einsatzfreude, gute Präsentation, Französischkenntnisse sind erwünscht.

- Gründliche Einführung.
 Festes, ausschliessliches Gebiet mit ausgedehntem, vorhandenem Kundenkreis, Selbständigkeit.
 Möglichkeit für überdurchschnittliches Einkommen, moderne Anstellungsbedingungen mit Fixum, Provision, Spesenvergütung, Auto, Personalversicherung.

Interessenten wollen sich schriftlich mit uns in Verbindung setzen mit Handschriftprobe, Foto und kurzem Ueberblick über die bis-herige Tätigkeit. Telefonische Auskünfte erteilt unser Herr J. Burri.



Pebe-Buchhaltungen, Tel. (054) 7 35 51